

Tourisme, industrie — Suite

- Loi américaine sur les dépenses de congrès à l'étranger, répercussions, 2440, 3045-6, 3837-8, 4058, 4474, 5513, 5794-5, 5857, 5932-3, 6167
 Ministres provinciaux, réunion en décembre 1976, 4474
 Parry-Sound-Muskoka, circonscription, 5106
 Publicité, 3603-4, 4678, 4889
 Québec, région de la Côte Sud, développement, 5201-2
 Québec, renseignements donnés par des douaniers à des touristes américains, enquête, 6376
 Stimulation, mesures, 3603-4, 4675, 4678, 4889
 Taxes, répercussions sur la venue de touristes, 2062, 5863-4
 Touristes, dépenses, q. (M. Herbert), 5180
- Tourisme, Office canadien**, services professionnels, contrats, q. (M. Orlikow), 3055-6
- Towers, M. Gordon (Red Deer)**
 Agriculture, m. art. 43, 7463
 Assistance à l'agriculture des Prairies, m. documents, 2882, 3345, 6491-2
 Assurance-chômage, 399-400, 4485-9
 Assurance-dépôts du Canada, Société, Loi (modification), 6238-9
 Bétail, 1813
 Céréales, 983, 1023, 1025, 1731, 1747, q., 2296, q., 2589
 Hall (Emmett), rapport, manutention et transport, etc., 5709, 5882
 Système métrique, programme, 6451-2
 Chômage, 4487
 Commission canadienne du blé, 3338, 7469, 7708
 Commission royale d'enquête sur l'organisation financière du gouvernement, 1455, 1501, 4974-5
 Corporations de la Couronne, 1770, 4973-4
 Denrées alimentaires, politique, 6539
 Droit pénal, Loi (administration de la justice), 7542-3, 7551-2, 7556, 7588-9
 Droit statutaire, Loi (conversion au système métrique), 2234-5, 2414-5, 6731-2
 Emploi et Immigration, Loi, 4485-9
 Énergie atomique du Canada, Ltée, 7520
 Finances, climat des affaires, amélioration, mesures, 1132
 Gouvernement, dépenses, compression, Loi, 1019, 1023-5, 1747-8
 Gouvernement, dépenses, gestion et contrôle, contrôleur général des finances, nomination, 4973-5
 Grèves et différends, tribunaux de travail, établissement, 4488
 Habitation, 7178
 Impôt sur le revenu, Loi (modification—C-22), 1625, 1628, 2051, 2054
 Jeu électronique *Death Race*, 4944
 Lait, 4602
 Ministres du cabinet, communiqués de presse périmés, envoi par la poste, 3101
 Ottawa, Ont., agent de police David Kirkwood tué dans l'exercice de ses fonctions, 7588-9
 Pétro-Canada, 673, 1769-70
 Pétrole et gaz, sables bitumineux de l'Athabasca, 4487, 6013
 Polysar Ltd., pratiques financières, pots-de-vin offerts à des acheteurs étrangers, etc., affirmations de l'ex-Auditeur général, M. Henderson, 3570-1, 4974
 Pornographie, 5606, 6319-20
 Postes, bureaux, 2493
 Postes, services, m. art. 43, 7092-3
 Question de Règlement—bill, 3^e l., 6451-2
 Récoltes, paiement anticipé, Loi, 520-1
 Représentation, Loi, 6696
 Sécheresse, provinces de l'Ouest, mesures, etc., 5175
 Secrétares parlementaires, réponses aux questions, m. art. 43, 5597

Towers, M. Gordon — Suite

- Statuts révisés du Canada, Loi corrective, 6285
 Système métrique, conversion, 4284
 Tarif des douanes, Loi (modification—C-15), 483-5, 2469
 Travaux de la Chambre, droit statutaire (système métrique), bill, 5231
 Véhicules automobiles, sécurité, Loi (modification), 6551-4
 Vérificateur général, Loi, 4973-5, 7202-3
 Viande, boeuf
 Commerce, activités du monde interlope, 2586
 Consommation, propos du ministre de l'Agriculture, 1224
 Et veau, importations, contingentement, permis, etc., 108, 1747-8
 Et veau, importations de l'Australie et de la Nouvelle-Zélande, 108
 M. art. 43, 196
 Exportations, contingentement américain, 1747-8
 M. art. 43, 196
 Importations, 1813, 3804, 5034, 6539

Toxicologie, centre, création, 1985

M. art. 43 (M. Allard), 1975

Tracteurs. Voir Machines agricoles**Traductions, bureau**

- Banque nationale de terminologie, services. Voir Terminologie, banque nationale
 Horaires de travail variables, principe, inclusion dans la convention collective, 5272
 Services, amélioration, 4504

Traité de l'Atlantique-Nord, Organisation (OTAN)

- Canada, engagements, forces canadiennes, etc., 125, 1984, 3373, 4321, 7290
 Documents secrets remis à des fonctionnaires chinois par M. Peter Treu, ex-employé de la Northern Electric, accusations portées contre, recouvrement, mesures, etc., 4987-8, 5130, 5278
 France, retrait, réclamation du Canada, m. (M. Marshall) documents, 955, 1110, 1344
 Groupe de planification nucléaire, réunion à Ottawa, 1977, 7708
 Réunions ministérielles à Bruxelles, ministres de la Défense
 Décembre 1976, 1587, 1594, 1640, 1918, 1984, 2252-3
 Janvier 1977, 3374, 4477
 Système aéroporté d'alerte et de contrôle, participation du Canada, 2252-3, 4477

Traités. Voir Accords internationaux**Transair Limited**

- Et Pacific Western Airlines, fusion, 5356-7, 5514, 5943-4, 6001, 6016-7, 6138, 6408, 6592
 Winnipeg, Man., base d'entretien, 5356-7, 6001, 6138
 Winnipeg, Man., contrat de \$42 millions de l'aviation américaine, soumission, garantie de la Corporation commerciale canadienne, etc., 5964, 6001-2

Transbordeurs, service

- Côte est
 Canadien National, navires affrètement, q. (M. MacKay), 6216
Marine Cruiser, autrefois *Princess of Tasmania*, contrat avec la Bahamarine Ltd. de Nassau, etc., 3099, 3705, q. (M. Muir), 3984-5, q. (M. MacKay), 7788
 Déficit, subventions, etc., 1125, 1494-6, 3527
 East Coast Marine and Ferry Service, navires, affrètement, q. (M. MacKay), 5313
 Nouveaux traversiers, construction, recours à des architectes étrangers, etc., 369, 1972-3
 Déficit, rapport de l'Auditeur général, 1493-4
 Exploitation par une société de la Couronne, 5499